



Lucille Collard

MPP / députée Ottawa-Vanier



Chers résidents et résidentes d'Ottawa-Vanier

La place de notre système d'éducation au sein de notre société a été soulignée à maints égards durant cette pandémie. Le rôle qu'a l'éducation dépasse l'enseignement de matières scolaires à nos enfants et a un impact au-delà de la salle de classe. Les écoles ne sont pas seulement des espaces pour apprendre, mais des espaces pour établir des liens importants, pour former des citoyens à l'esprit critique et pour passer du temps en dehors de la maison.

Les changements dans notre système d'éducation sont attendus depuis longtemps et la pandémie l'a bien mis en évidence. Nous avons besoin d'un système qui puisse répondre aux besoins de nos enfants pour les préparer aux réalités du monde après l'obtention du diplôme. Nous avons besoin d'une éducation qui soit honnête à propos de notre histoire et nous devons inspirer les étudiants à construire un avenir meilleur. Nous avons besoin d'investissements importants en infrastructure pour créer des environnements d'apprentissage dynamiques et sécuritaires qui permettent aux étudiants de s'épanouir et d'atteindre leur plein potentiel.

Ayant quatre enfants, je suis passionnée de l'éducation depuis 20 ans. C'est pourquoi, au cours des derniers mois, j'ai contacté nos conseils scolaires pour me tenir au courant de leurs défis actuels. Il a été très utile de discuter des façons dont nous pouvons travailler ensemble pour créer un retour à l'école qui soit sécuritaire et pour améliorer notre système d'éducation. J'ai également assisté à des manifestations de parents et pris part à des consultations pour entendre directement de la communauté les impacts de la pandémie sur les parents et sur les enfants.

Soyez assurés que je reste déterminée à faire pression sur le gouvernement pour qu'il mette en place un plan détaillé pour cette année académique et au-delà. Le gouvernement a le devoir de s'assurer que les enfants, les parents et les travailleurs de l'éducation aient l'esprit tranquille.

Comme toujours, merci de continuer de faire votre part dans la lutte contre COVID-19. Mon équipe demeure disponible pour vous aider. N'hésitez pas à nous appeler au 613-744-4484 ou à nous envoyer un courriel à lcollard.mpp.co@liberal.ola.org.

Dear constituents

The place of our education system in our society has been highlighted in many ways during this pandemic. Education plays a bigger role than just teaching subject matter to our children and makes an impact beyond the classroom. Schools are not only spaces to learn, but spaces to make meaningful connections, develop thoughtful citizens, and spend time outside of the household.

Changes to our education system are long overdue and the pandemic has highlighted this further. We need a system that is responsive to the needs of our children to prepare for the reality of the world beyond graduation. We need honest education about our history, and we need to inspire students to build a better future. We need significant investment in infrastructure to create safe and dynamic learning environments that allow students to thrive and reach their full potential.

Having four children, I have been passionate about education for 20 years. That is why, over the last few months, I have reached out to our school boards to stay informed of their current challenges. It has been very valuable to discuss how we can work together to create a safe return to school and improve our education system. I have also attended parent protests and taken part in broad consultations to hear from the community directly on the difficult toll the pandemic has taken on parents and children.

Rest assured that I remain committed to putting pressure on the government to carry out a thorough plan for this academic year and beyond. The government has the duty to ensure that children, parents, and education workers have peace of mind.

As always, thank you for doing your part in fighting COVID-19. My team remains available to help. Please feel free to give us a call at 613-744-4484 or send us an email at lcollard.mpp.co@liberal.ola.org.

Constituency Office /Bureau de circonscription

237 Montreal Road, Ottawa, ON K1L 6C7

613-744-4484 / LCollard.mpp.co@liberal.ola.org

<https://lucillecollard.onmpp.ca/>